

# Cyngor Cymuned Mæchell Community Council

Cofnodion o gyfarfod a gynhaliwyd nos Lun 14/9/2015  
*Minutes of the meeting held on Monday evening 14/9/2015*

**Presennol / Present:** Mrs Mary Hughes (Cadeirydd/Chair), Mrs Elin Wynne (Is-Gadeirydd/Vice Chair), Mr Jac Jones, Mrs Elaine Rowlands, Mr Tony Jones, Mrs Menna Owen, Mr Owen Mostyn Williams, Mr Adrian Parry.

**Cynghorwyr Sirol/ County Councillors:** Cyng./Cllr Llinos Medi Huws

**Yn Bresennol / In Attendance:** Helen Mai Hughes (Clerc/Clerk)

## **1 Croeso / Welcome**

Croesawyd pawb i'r cyfarfod gan Mary Hughes.  
*Mary Hughes welcomed everyone to the meeting.*

## **2 Ymddiheuriadau / Apologies**

Derbynwyd ymddiheuriadau gan Mr Richard Hughes.  
*Apologies were received from Mr Richard Hughes.*

## **3 Cofnodion Cyfarfod Diwethaf / Minutes of the Last Meeting**

Derbynwyd cofnodion cyfarfod 10/8/2015 fel rhai cywir. Cynigwyd gan Elaine Rowlands, eiliwyd gan Menna Owen.

*The minutes of the 10/8/2015 meeting were accepted as a true record. Proposed by Elaine Rowlands, seconded by Menna Owen.*

## **4 Materion yn codi o'r cofnodion / Matters arising from the minutes**

**4.1** Eitem 4.5 – Diolchodd Mary Hughes i'r Cynghorwyr am ddosbarthu gwrthwynebu'r peilonau.  
*Item 4.5 – Mary Hughes thanked the Councillors for distributing the opposing letter against the pylons.*

**4.2** Eitem 4.2 – Twmpathau arafu traffig – Dim mwy o wybodaeth.  
*Item 4.2 – Speed humps – No further information.*

**4.3** Eitem 4.3 – Gwefan y Cyngor Cymuned – Mae'r wefan nawr ar y wê. Gofynnwyd a oedd bosib i roi botwm cyfiri ar y wefan.

**Gweithred – Gofyn i Nigel a oedd hyn yn bosib.**

*Item 4.3 – The Community Council website – The website is now up and running on the internet. It was asked if a counter button could be put on the website.*

**Action – Ask Nigel if this is possible.**

**4.4** Eitem 4.4 – Pont y Plas – Ddim wedi clywed gan y Bwrdd Dŵr ar ôl ysgrifennu llythyr.  
*Item 4.4 – Pont y Plas – Not received anything from the Water Board after writing a letter.*

**4.5** Derbynwyd cŵyn bod gwaith pecio anghymdeithasol yn cael ei wneud yn Mynydd Mechell. Mae trafodaeth wedi cael ei wneud gyda CSYM gyda'r mater yma. Mae'r mater mewn llaw.

*A complaint was received regarding the unsocial pecking in Mynydd Mechell. A discussion has been had with the IOACC regarding this issue. The matter is in hand.*

## **5 Ffyrdd / Highways**

**5.1** Derbynwyd cwyn ynglyn a'r ffordd yn codi yn mynedfa Preswylfa.

**Gweithred – Llythyr i'r Adran Briffyrdd.**

*A complaint was received regarding the road being ripped by the entrance to Preswylfa.*

**Action – Letter to Highways Department.**

## **6** **Gohebiaethau / Correspondence**

- 6.1** Derbynwyd ebôst gan Llywodraeth Cymru ynglyn â Grant Amgylchedd – Prosiect cronfa ar raddfa bach.  
*An email was received from the Welsh Government regarding an Environmental Grant – Small scale project fund.*
- 6.2** Derbynwyd ebôst ynglyn ag Enwebiadau – Anrhydeddau Penblwydd y Frenhines 2016.  
*An email was received regarding the Queen’s Birthday Honours Nominations 2016.*
- 6.3** Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn â ‘Nodiadau Pwnc Cyfreithiol gan NALC’.  
*An email was received from One Voice Wales regarding ‘Legal Topic Notes from NALC’.*
- 6.4** Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn â ‘Datganiad Adolygiad Gofal Preswyl’.  
*An email was received from One Voice Wales regarding ‘Care Home Review Statement’.*
- 6.5** Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn â ‘Dyfodol parciau a’u heffaith gadarnhaol ar les’.  
*An email was received from One Voice regarding ‘The future of parks and their positive impact on wellbeing’.*
- 6.6** Derbynwyd ebôst ynglyn â (APP8CC) CDLI ar y Cyd Gwynedd a Môn – Newyddlen 5.  
*An email was received regarding (APP8CC) Joint Development Plan Gwynedd and Môn – Newsletter 5.*
- 6.7** Derbynwyd ebôst gan Horizon ynglyn â protest yng nghyffiniau Treglele ac yng Nghemaes.  
*An email was received from Horizon regarding a protest being held on the outskirts of Treglele and Cemaes.*
- 6.8** Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn â Cyfle Apwyntiad – Comisiynydd – Comisiwn Brenhinol Henebion Cymru.  
*An email was received from One Voice Wales regarding Appointments Opportunity – Commissioner – Royal Commission on the Ancient and Historical Monuments of Wales.*
- 6.9** Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn ag Ymgynghoriad y Pwyllgor Cyllid ar y Bil Gasglu a Rheoli Trethi (Cymru).  
*An email was received from One Voice Wales regarding The Finance Committee Consultation on Tax Collection and Management (Wales) Bill.*
- 6.10** Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn ag Ymgynghoriad ar Arolwg Siarter y BBC.  
*An email was received from One Voice Wales regarding a BBC Charter Review Consultation.*
- 6.11** Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru gyda llythyr gan y Gweinidog Gwasanaethau Cyhoeddus.  
*An email was received from One Voice Wales with a letter from the Minister for Public Services.*
- 6.12** Derbynwyd ebôst gan y GIC yn annog y cyhoedd i leisio eu barn am y newidiadau arfaethedig i wasanaethau merched a mamolaeth.  
*An email was received from the NHS urging the public to voice their opinions about the proposed changes to women and maternity services.*
- 6.13** Derbynwyd ebôst gyda Cylchlythyr Datblygu Economaidd – Awst 2015.  
*An email was received with the Economic Development Newsletter – August 2015.*
- 6.14** Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn ag ‘Ymgynghoriad Diogelu Asedau Cymunedol’.  
**Gweithred – Ysgrifennu llythyr ynglyn a’r Siop Gymunedol.**  
*An email was received from One Voice Wales regarding a ‘Protecting Community Assets Consultation’.*  
**Action – Write a letter regarding the Community Shop.**

- 6.15 Derbynwyd ebôst ynglyn â 'Newidiadau Dros Dro i Wasanaethau Merched a Mamolaeth 2015'. Trafodwyd a penderfynu gofyn i Mr Mark Thornton mynychu cyfarfod yng Ngharreglefn i egluro ac ateb cwestiynau (ynglyd ag eitem 6.27).  
**Gweithred – Gyrru gwahoddiad i Mr Mark Thornton.**  
*An email was received regarding 'Temporary Changes to Women's and Maternity Services 2015'. This was discussed and it was decided to ask Mr Mark Thornton to attend a meeting in Carreglefn to explain and answer any questions (corresponds with item 6.27 also)*  
**Action – Invite Mr Mark Thornton.**
- 6.16 Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn ag Arolwg ar gyfer Panel Annibynnol Cymru ar gydnabyddiaeth ariannol.  
*An email was received from One Voice Wales regarding an Independent Remuneration Panel Survey.*
- 6.17 Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru gyda nodyn atgoffa – Cynhadledd a Chyfarfod Cyffredinol Blynyddol 2015.  
*An email was received from One Voice Wales with a reminder – One Voice Wales 2015 Conference and AGM.*
- 6.18 Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru gyda Newyddlen Swyddfa Archwilio Cymru.  
*An email was received from One Voice Wales with a Wales Audit Office Newsletter.*
- 6.19 Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru gyda hyfforddiant mis Medi 2015.  
*An email was received from One Voice Wales regarding September trainings.*
- 6.20 Derbynwyd ebôst gan CSYM ynglyn â 'Band Eang Cyflym – Ynys Môn'.  
*An email was received from IOACC regarding 'Anglesey – Superfast Broadband'.*
- 6.21 Derbynwyd ebôst ynglyn â Sul y Cadeirydd.  
*An email was received regarding the Chairman's Sunday Service.*
- 6.22 Derbynwyd ebôst gyda cylchlythyr Rhun ap Iorwerth – Medi 2015.  
*An email was received with Rhun ap Iorwerth's newsletter – September 2015.*
- 6.23 Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru gyda Canllawiau Statudol Drafft Deddf Er Lles cenedlaethau'r dyfodol (Cymru) 2015. Trafodwyd a penderfynwyd gofyn os y buasai Un Llais Cymru yn gallu ymateb ar ran Cyngor Cymuned Mechell.  
**Gweithred – Ysgrifennu yn ôl i Un Llais Cymru.**  
*An email was received from One Voice Wales with a Draft Statutory Guidance for the Wellbeing of future generations (Wales) Act 2015. It was discussed and decided to ask One Voice Wales to respond on behalf of Mechell Community Council.*  
**Action – Write to One Voice Wales.**
- 6.24 Derbynwyd ebôst gan Un Llais Cymru ynglyn â 'Newidiadau arfaethedig i Bennod 10 Polisi Cynllunio Cymru a Nodyn Cyngor Technegol 4: Datblygu Canolfannau Manwerthu'.  
*An email was received from One Voice Wales regarding 'Proposed changes to Planning Policy Wales Chapter 10 and Technical Advice Note 4: Retail Centre Development'.*
- 6.25 Derbynwyd ebôst gan CSYM gyda diweddariad am ariannu.  
*An email was received from IOACC regarding a funding update.*
- 6.26 Derbynwyd ebôst gyda gwybodaeth ynglyn a gwaith sydd angen cael ei wneud ar goed o gwmpas ceblau pŵer yn Mynydd Mechell.  
*An email was received with information regarding tree works needed around Power Lines in Mynydd Mechell.*

- 6.27 Derbynwyd ebôst gyda adroddiad Betsi Cadwaladr. Cafwyd trafodaeth.  
*An email was received with Betsi Cadwaladr reports. A discussion was had.*
- 6.28 Derbynwyd ebôst gan CSYM ynglyn â Fforwm Cyswllt Cyngorau Tref a Chymuned.  
*An email was received from IOACC regarding the Town and Community Councils Liaison Forum.*
- 6.29 Derbynwyd ebôst gyda adroddiadau ROSPA am caeau chwarae Carreglefn a Llanfechell.  
*An email was received with ROSPA reports for the playing fields at Carreglefn and Llanfechell.*
- 6.30 Derbynwyd cylchgrawn Chwarae dros Gymru.  
*The Play for Wales magazine was received.*
- 6.31 Derbynwyd posteri yn hysbysu am Gymorthfeydd agored Pŵer Niwclear Horizon.  
*Poster informing for open surgeries were received from Horizon Nuclear Power.*
- 6.32 Derbynwyd gwybodaeth gan Un Llais Cymru am y Cyfarfod Blynyddol 3ydd Hydref 2015.  
*Information was received from One Voice Cymru regarding the AGM on the 3<sup>rd</sup> October 2015.*
- 6.33 Derbynwyd gwybodaeth gan Partneriaeth Gwynedd ac Ynys Môn am 'Ardaloedd Di-fŵg Gwirfoddol'.  
*Information was received from the Anglesey and Gwynedd Partnership regarding 'Voluntary Smoke Free Areas'.*
- 6.34 Derbynwyd gwybodaeth a newyddlen gan y Grid Cenedlaethol.  
*Information and a newsletter was received from the National Grid.*
- 6.35 Derbynwyd gwybodaeth gan Horizon ynglyn a gwaith sydd yn mynd i gael ei gynnal ar Ffordd Nanner a Ffordd Bae Cemlyn.  
*Information was received from Horizon regarding works that will be done on the Nanner Road and Cemlyn Bay Road.*

## 7 Biliau / Bills

- 7.1 Derbynwyd biliau gan / Bills were received from:  
- Carwyn Jones (Torri llwybrau cyhoeddus / Cutting of public footpaths) – **£325.00**  
- Carwyn Jones (½ taliad torri glaswellt yn mynwentydd / ½ payment for cutting grass at cemeteries) - **£710.00**
- 7.2 Derbynwyd arian gan / Monies were received from:  
- CSYM - Ail daliad presept 2015/16 / IOACC - Second precept payment 2015/16 – **£2572.50**
- 7.3 Derbynwyd llythyr cyfraniad ariannol gan / Letters for financial assistance were received from:  
- Y Rhwyd – Trafod yn mis Tachwedd / Discuss in November meeting.

## 8 Cynllunio / Planning

### 8.1 Ceisiadau / Applications

Old Post Office House, Carreglefn, Amlwch (38C242B) - Cais llawn i godi un annedd a garej ar dir. Trafodwyd y mater hwn a gwrthwynebu oherwydd problem llifogydd yn yr ardal. Derbynwyd llythyr gan drigolyn yn mynegu pryder.

**Gweithred – Ysgrifennu llythyr o wrthwynebiad i'r Adran Cynllunio gan atodi llythyr y trigolyn.**

*Old Post Office House, Carreglefn, Amlwch (38C242B) – Full application for the erection of a dwelling and garage on land. It was discussed and decided to object to this due to flooding problems in the area. A letter was received from a resident with the same concerns.*

**Action – Write a letter of objection to the Planning Department with the resident's letter attached.**

8.2 Trafodwyd y dylai llythyr arall gael ei anfon at yr Adran Gynllunio i ofyn am geisiadau cynllunio i gael eu derbyn yn electronig, gan fod y dyddiad cau naill ai'n rhy agos at gyfarfod y Cyngor Cymuned neu wedi mynd heibio gan roi dim cyfnod o amser i drafod a rhoi sylwadau (os y bydd unrhyw sylwadau). Rhaid i ymgeiswyr wneud cais ar-lein.

**Gweithred – Ysgrifnu llythyr i'r Adran Gynllunio.**

*It was discussed that another letter should be sent to the Planning Department to ask for planning applications to be received electronically, as the deadline date is either too close to the Community Council's meeting or has passed giving no period of time to discuss and comment (should there be any comments). Applicants have to apply online.*

**Action – Write a letter to the Planning Department.**

**9 Unrhyw Fater Arall / Any Other Business**

9.1 Cafwyd trafodaeth ynglyn a'r bin sbwriel o fewn y fynwent ddim yn cael ei wagio. Ar ôl trafodaeth, mae Adrian Parry am wneud ymchwiliadau i symyd y bin tu allan i'r fynwent ar gôst y Cyngor Cymuned.

*A discussion was had regarding the bin inside the cemetery grounds not being emptied. After further discussion, it was decided that Adrian Parry would look into moving the bin outside the cemetery gate at the cost of the Community Council.*

9.2 Cafwyd gwybodaeth bod llwybr cyhoeddus Tyddyn Cywarch wedi cael ei camfa ei hangen yng Nglasrug. Mae'r perchennog yn fodlon ei osod.

*Information was received that the footpath at Tyddyn Cywarch has now been cut and that a styke is needed in Glasrug. The owner is willing to erect.*

**10 Dyddiad y Cyfarfod Nesaf / Date of Next Meeting**

Bydd y cyfarfod llawn nesaf nos Lun Hydref 12, 2015, am 7 o'r gloch yn Ysgol Carreglefn.

*The next full council meeting will be on Monday evening October 12, 2015 at Carreglefn School for 7pm.*

**Arwyddwyd/Signed**

Cadeirydd/Chairperson .....

Dyddiad/Date .....